

Schana Towa!

*Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie
ein gesundes und erfolgreiches
Neues Jahr 5781!*



Jüdische Gemeinde Hannover K.d.ö.R.
Landesverband der Jüdischen Gemeinden
von Niedersachsen K.d.ö.R.

Bankverbindung:
IBAN: DE41 2504 0066 0441 6202 00
BIC: COBADEFFXXX
Commerzbank AG Hannover

Tel.: 0511/810472
Fax: 0511/852983
www.jg-hannover.de
info@jg-hannover.de

Rosch HaSchana 5781



Schana Tova!

*Wir laden Sie ein am Gebet zur Begrüßung
des neuen jüdischen Jahres teilzunehmen.*

*Zeit: Vorabend Rosch HaSchana
Freitag, 18. September 2020 um 19.00 Uhr
Ort: Jüdische Gemeinde,
Haeckelstraße 10, 30173 Hannover*

Nach dem Gebet bieten wir Ihnen traditionelle Köstlichkeiten und Getränke an.

Die Anzahl der Plätze ist aufgrund Corona-Pandemie begrenzt,
wir bitten um Anmeldung bis Mittwoch, 16.09.
Tel. 0511-283398-61/-62 oder E-Mail: info@jg-hannover.de.

Aktuelle Hygienebestimmungen gelten.

JÜDISCHE GEMEINDE HANNOVER K.d.ö.R.
Haeckelstr. 10 • 30173 Hannover

Di	01.09			12
Mi	02.09			13
Do	03.09			14
Fr	04.09	19:00 G'ttesdienst Kabbalat Schabbat	E.19:40	15
Sa	05.09	09:00 G'ttesdienst Schabbat „Ki Tawo“	A.20:52	16
So	06.09			17
Mo	07.09			18
Di	08.09			19
Mi	09.09			20
Do	10.09			21
Fr	11.09	19:00 G'ttesdienst Kabbalat Schabbat	E.19:23	22
Sa	12.09	09:00 G'ttesdienst Schabbat „Nezawim-Wajelech“	A.20:35	23
So	13.09	11:00 G'ttesdienst Iskor judischer Friedhof Bothfeld 12:00 Rosch HaSchana Familienfest	N.P.S	24
Mo	14.09			25
Di	15.09			26
Mi	16.09			27
Do	17.09			28
Fr	18.09	19:00 G'ttesdienst Erew Rosch HaSchana	E.19:13	29
Sa	19.09	09:00 G'ttesdienst Rosch HaSchana 1. Tag 19:00 G'ttesdienst Erew Rosch HaSchana 2. Tag	A.20:01	01
So	20.09	09:00 G'ttesdienst Rosch HaSchana 2. Tag		02
Mo	21.09	Fasten Gedalja	E. 05:17	03
Di	22.09		A. 19:55	04
Mi	23.09			05
Do	24.09			06
Fr	25.09	19:00 G'ttesdienst Kabbalat Schabbat	E.18:57	07
Sa	26.09	09:00 G'ttesdienst Schabbat „Haasinu“ Schabbat Schuwa	A.19:48	08
So	27.09	19:00 G'ttesdienst Erew Jom Kippur Kol Nidrei	E.18:52	09
Mo	28.09	09:00 G'ttesdienst Jom Kippur 11:00 Jiskor 17:30 Mincha 18:30 Neila	A.19:43	10
Di	29.09			11
Mi	30.09			12

NOHE FEIERTAGE

Liebe Gemeindemitglieder, wir laden Sie herzlich zu unseren G'ttesdiensten zu Rosch Haschana, Jom Kippur, Sukkot und Simchat Tora ein.

Дорогие члены общины, сердечно приглашаем Вас на праздничные службы Рош Хашана, Йом Кипур, Суккот и Симхат Тора.

ROSCH HASCHANA (NEUJAHRSFEST)

Freitag, 18. September 2020

Vorabend 1. Tag **EREW ROSCH HASCHANA**
G'ttesdienst um 19.00 Uhr

nach dem G'ttesdienst traditionelle Köstlichkeiten und Getränke

Samstag, 19. September 2020

1. Tag G'ttesdienst um 09.00 Uhr
Vorabend 2. Tag G'ttesdienst um 19.00 Uhr

Sonntag, 20. September 2020

2. Tag G'ttesdienst um 09.00 Uhr
Schofarblasen ca. 11:20 Uhr

JOM KIPPUR (VERSÖHNUNGSTAG)

Sonntag, 27. September 2020

Vorabend Jom Kippur G'ttesdienst Kol – Nidrej um 19.00 Uhr
Eingang 18:52 Uhr

Montag, 28. September 2020

Jom Kippur Tag G'ttesdienst um 09.00 Uhr
Seelenfeier – JISKOR ca. um 11.00 Uhr
Mincha um 17.30 Uhr
Neila um 18.30 Uhr
Ende des Fastens um 19.43 Uhr

SUKKOT (LAUBHÜTTENFEST)

Freitag, 02. Oktober 2020

Erew Sukkot G'ttesdienst um 19.00 Uhr

Samstag, 03. Oktober 2020

Sukkot 1. Tag G'ttesdienst um 09.00 Uhr
Erew Sukkot 2. Tag G'ttesdienst um 19.00 Uhr

Sonntag, 04. Oktober 2020

Sukkot 2. Tag G'ttesdienst um 09.00 Uhr

Freitag, 09. Oktober 2020

Hoschana Rabba G'ttesdienst um 09.00 Uhr
Erew Schemini Azeret G'ttesdienst um 19.00 Uhr

Samstag, 10. Oktober 2020

Schemini Azeret G'ttesdienst um 09.00 Uhr
Jiskor ca. 11:00 Uhr
Erew Simchat Tora G'ttesdienst um 19.00 Uhr

nach dem G'ttesdienst traditionelle Köstlichkeiten und Getränke

Sonntag, 11. Oktober 2020

Simchat Tora G'ttesdienst um 09.00 Uhr

РОШ ХАШАНА (НОВЫЙ ГОД)

пятница, 18. сентября 2020

канун 1-го дня **КАНУН РОШ ХАШАНА**
служба в 19.00

после службы традиционные новогодние угощения и напитки

суббота, 19. сентября 2020

1-ый день служба в 09.00
канун 2-го дня служба в 19.00

воскресенье, 20. сентября 2020

2-ой день служба в 09.00
трубление в шофар ок. 11.20

ЙОМ КИПУР (ДЕНЬ ПОКАЯНИЯ)

воскресенье, 27. сентября 2020

канун Йом Кипур служба Коль Нидрей в 19.00
начало поста в 18.52

понедельник, 28. сентября 2020

Йом Кипур служба в 09.00
Изкор ок.11.00
служба Минха в 17.30
служба Неила в 18.30
окончание поста в 19.43

СУККОТ (ПРАЗДНИК ШАЛАШЕЙ)

пятница, 02. октября 2020

канун Суккот служба в 19.00

суббота, 03. октября 2020

Суккот 1. день служба в 09.00
канун Суккот 2. день служба в 19.00

воскресенье, 04. октября 2020

Суккот 2. день служба в 09.00

пятница, 09. октября 2020

Хошана Рабба служба в 09.00
Эрев Шемини Ацерет служба в 19.00

суббота, 10. октября 2020

Шемини Ацерет служба в 09.00
Изкор ок. 11:00
Эрев Симхат Тора служба в 19.00

после службы традиционные угощения и напитки

воскресенье, 11. октября 2020

Симхат Тора служба в 09.00

Rosch-Haschana Familienfest



Als Vorgeschmack zu den hohen Feiertagen laden wir Sie zu einem offenen Aktionstag für Kinder und Familien ein.

**Zeit: Sonntag, 13. September 2020
um 12:00 Uhr**

Ort: Jüdische Gemeinde Hannover,
Haeckelstr. 10, 30173 Hannover

Im Programm:

*Ein tolles Programm vorbereitet von eueren
Juze „Chai“ Madrichim*

- Blasen des Schofars - Wettbewerb
- Herstellung von Bienenwaxkerzen
- Basteln von Grußkarten für das Neujahr
- Familien-Fotoshooting (in traditioneller jüdischer Bekleidung)

- und vieles mehr...

Bitte vergewissern Sie sich einige Tage vor der Veranstaltung, ob diese stattfindet.

Jüdische Gemeinde - Fr. Wochmanin,
Tel. 0511-283398-61/-62
Chabad Lubawitsch – Fr. Wolff, Tel. 0511-8112822

Eintritt frei.



Aktuelle Hygienebestimmungen gelten.

SOZIALREFERAT


Frau Fejgin, Tel.: 0511/28339872

Nähere Informationen und Anmeldung für alle Projekte des Sozialreferates bei Frau Fejgin

Информация по всем проектам социального отдела и регистрация на компьютерные курсы у Фрау Фейгин

**Persönliche Beratung bei Frau Fejgin
nach vorheriger telefonischer Anmeldung**


**Персональные консультации у Фрау Фейгин:
предварительная запись по телефону обязательна**

 **dienstags und mittwochs jeweils von 11.00 -13.00 Uhr**

Fragen und Antworten- Stunde zu PC, Laptop, Ipad und Smartphone unter t.berkowski@web.de oder über Skype: **Login 017648640249**

по вторникам и средам с 11.00 до 13.00
проходят консультации по вопросам пользования компьютером, планшетом, смартфоном, айфоном по по электронной почте: t.berkowski@web.de или по скайпу: **Login 017648640249**

Просмотр видео о консультациях и об инсталляции скайпа на нашей интернетстранице www.jg-hannover.de в разделе „Soziales“

 **Der „Gesprächskreis für Demenz Kranke und ihre pflegenden Angehörigen“**

Onlinegespräch zum Thema: „Was ist Demenz“ ist auf unserer Homepage www.jg-hannover.de im Bereich „Soziales“ zu sehen.

Beratung zum Thema „Demenz“ telefonisch unter 0511/28339872 oder nach Terminvereinbarung

„Группа для людей, страдающих деменцией и ухаживающих за ними“

Видео на тему «Что такое деменция» доступно для просмотра на нашей интернетстранице www.jg-hannover.de в разделе „Soziales“

Консультации по вопросам, связанным с темой «Дemenция» по телефону: 0511/28339872 или по предварительной записи.



Seniorengymnastik

Das Video ist auf unserer Homepage www.jg-hannover.de im Bereich „Soziales“ zu sehen

Гимнастика для пожилых людей

Видео доступно для просмотра на нашей интернетстранице www.jg-hannover.de в разделе „Soziales“



Мы рады Вам сообщить, что заседания нашего Киноклуба возобновляются. Следующая встреча состоится 9 сентября 2020 в 17.00 в N.P.S.

В связи с гигиеническими предписаниями количество мест очень ограничено. Предварительная запись по телефону обязательна., Tel.: 0511/ 28339872.

Принять участие в заседании смогут только те, кто зарегистрировался по телефону. При себе нужно иметь защитную маску.



Wir freuen uns Ihnen mitteilen zu können, dass die Gruppen „Nordic Walking“ wiedereröffnet sind.

Info und Registrierung: Stanislav, Tel. 0157 89108524

Teilnahme an der Gruppenaktivität ist ausschließlich nach der Registrierung beim Gruppenleiter möglich.

Die Zahl der Teilnehmer ist eingeschränkt

Дорогие друзья!

Мы рады Вам сообщить, что в общине снова окрываются группы „Nordic Walking“

Информация и запись в группу по тел. 0157 89108524, Станислав
Участие в группе возможно только только после регистрации. Количество мест ограничено.

FRIEDHÖFE

Burgwedeler Straße 90, 30657 Hannover | Peiner Straße 130, 30519 Hannover

Öffnungszeiten:

So.-Do. 09:00 Uhr - 18:00 Uhr

Fr. 09:00 Uhr - 16:00 Uhr

13.09. um 11.00 Uhr - Friedhof Bothfeld
- G'ttesdienst Iskor

20.09., 28.09+ 04.10. - geschlossen

Часы работы:

вс.- чт. 09:00 - 18:00

пт. 09:00 - 16:00

13.09 в 11.00 - Friedhof Bothfeld -
поминальная служба Изкор

20.09., 28.09+ 04.10. - закрыто

ORGANISATORISCHES

Liebe Gemeindemitglieder,

um die Mitgliederdaten stets aktuell zu halten,
brauchen wir Ihre Hilfe und bitten Sie uns Ihre aktuelle
E-Mail-Adresse und Telefonnummer mitzuteilen.

Sie erreichen uns in unseren geänderten Sprechzeiten:

Sekretariat

Frau Wochmanin **Tel. 0511/28339861**

Tel. 0511/28339862

E-Mail: info@jg-hannover.de

Mo.- Do. 09:00 – 16:00 Uhr

Fr. 09:00 – 14:00 Uhr

Vorstand

Herr Litvan Mo. - Do. 10:00 – 16:00 Uhr

Fr. 10:00 – 14:00 Uhr

Repräsentanz

Herr Bak Di. 10:00 – 13:00 Uhr

Frau Basis Mi. 10:00 – 12:00 Uhr

Sozialreferat **Tel. 0511/28339872**

E-Mail: a_fejgin@web.de

Frau Fejgin Mo. - Do. 09:00 – 16:00 Uhr

Fr. 09:00 – 14:00 Uhr

Kantor

Tel. 0511/28339869

Herr Sitnov Di. - Do. 09:00 – 16:00 Uhr

Fr. 09:00 – 14:00 Uhr

Buchhaltung

Tel. 0511/28339867

E-Mail: g.mass@jg-hannover.de

Frau Mass Mo. - Do. 09:00 – 16:00 Uhr

Fr. 09:00 – 16:00 Uhr

Jüdischer Bestatter

Josef Zweigel **Tel. 0162-9811336 (24 Stunden)**

Liebe Gemeindemitglieder,
Sie können im Gemeindebüro Neujahrskarten erwerben.
Bitte denken Sie an die Bezahlung Ihrer festen Synagogenplätze.

KULTURELLES

Цикл бесед
„О музыке и музыкальном исполнительстве“
Проект Юрия Кудмача в видеоформате



Тема сентября
„Главное - заставить людей плакать. Клезмеры.“

видео доступно для просмотра в течение месяца на нашем сайте www.jg-hannover.de в разделе „**Veranstaltungen**“

Ганноверский семинар **«Еврейская история и культура»**



Лекция в видеоформате
Тема: «Альберт Эйнштейн и Филипп Ленард – антиподы»
Часть вторая

Руководитель семинара – доктор Евгений Беркович

видео доступно для просмотра в течение месяца на нашем сайте www.jg-hannover.de в разделе „**Veranstaltungen**“

KOSCHER-VERKAUF

Sie können bei uns Matzot sowie andere koschere Lebensmittel und Wein kaufen.

Tel. 0511-283398-76

Öffnungszeiten:

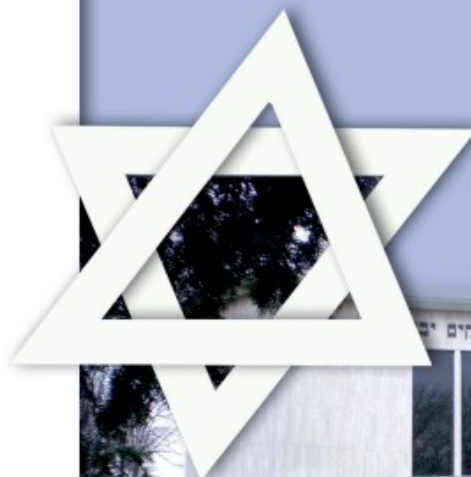
mittwochs 10.00 - 13:00 Uhr und 14:00 - 16.00 Uhr
donnerstags 15.00 - 20.00 Uhr

Außerhalb der festgesetzten Zeiten findet kein Verkauf statt.



Infoblatt | **ВЕСТНИК** Nr. 09 September 2020

Jüdische Gemeinde Hannover K.d.ö.R.
Haeckelstraße 10, 30173 Hannover



Schana Towa!

*Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie
ein gesundes und erfolgreiches
Neues Jahr 5781!*



Jüdische Gemeinde Hannover K.d.ö.R.
Landesverband der Jüdischen Gemeinden
von Niedersachsen K.d.ö.R.

Bankverbindung:
IBAN: DE41 2504 0066 0441 6202 00
BIC: COBADEFFXXX
Commerzbank AG Hannover

Tel.: 0511/810472
Fax: 0511/852983
www.jg-hannover.de
info@jg-hannover.de